

# Readings from Ancient India

## The Dhammapada

Gautama Buddha

Translated by John Richards

Part of The Libra Centre's Occult Library Project.

All books in the library are considered important texts which any student of the occult should study. The Libra Centre does not recommend them as statements of truth, simply as texts worth studying. It is important that each of us finds our own truth while respecting and learning from the truths of others. A broad background is vital to any student of the occult to enable the student to discern the truth while not throwing out great pearls of wisdom that may be found within. It is not necessary to agree with everything a person says, just the parts which make sense to you after you have listened carefully with respect.

All of the Occult Library Project can be found at:  
[www.libracentre.com](http://www.libracentre.com)

# Table of Contents

Translator's Preface	3
1. The Pairs	6
2. Attention	10
3. Thoughts	13
4. Flowers	15
5. The Fool	18
6. The Wise Man	21
7. The Enlightened	24
8. The Thousands	26
9. Evil	29
10. Violence	32
11. Old Age	35
12. Self	37
13. The World	39
14. The Buddhas	42
15. Happiness	46
16. Preference	49
17. Anger	52
18. Faults	55
19. The Righteous	59
20. The Way	62
21. Miscellaneous	66
22. Hell	70
23. The Elephant	73
24. Craving	76
25. The Bhikkhu	81
26. The Brahmin	86

## Translator's Preface

The Dhammapada is an anthology of verses, belonging to the part of the Theravada Pali Canon of scriptures known as the Khuddaka Nikaya, and consists of 423 verses.

Something like a quarter of the verses are to be found in other parts of the Pali Tipitaka, particularly in the other verse parts of the Khuddaka Nikaya such as the Sutta Nipata and the Thera- and Theri-gatha.

The Dhammapada is probably the most popular book of the Pali Canon, with the possible exception of the Satipatthana Sutta, or the Sutta on the Turning of the Wheel of the Law (Dhamma-cakka-ppavattana Sutta). It is certainly the most frequently translated portion.

There are a number of Mahayana works to which it appears to be closely related. There are in the Chinese scriptures 4 works resembling the Dhammapada. The nearest is the Fa Chu Ching, which was translated in AD 223. (translated by Beal), the first part of which seems to be a direct translation of the

Pali Dhammapada. (It is intriguing to wonder how a Pali work found its way to China in those early years. The Introduction merely says it was brought from India and was translated as a joint venture by a Chinese and an Indian.) One small piece of evidence that the Chinese is a translation from the Pali is found in the verse corresponding to the Pali verse 146. The Chinese here reads "remembering the everlasting burnings", having mistaken the word "sati", (which in the Pali is the locative case of the present participle of a verb for "being") for the noun "sati", memory, or recollection. The later part of the Chinese appears to be an anthology in its own right.

There is also a Dhammapada in the Gandhari language (edited and translated by Brough), but although it contains at least half of its verses in common with the Pali Dhammapada, the order and distribution make it fairly certain that there is no direct link between the two works.

There is another work in Sanskrit called the Udanavarga, which also has a large number

of verses in common with the Dhammapada, but again seems to be a completely independent compilation. It is often most instructive though to compare some of the verses in these different collections. Sometimes they are effectively identical, but at other times they are radically different. It would be a rash man, in our present state of scholarship, who ventured to assert which is the original.

Like most anthologies of verses, the Dhammapada is very uneven. Some verses are both profound and deeply poetic. Others are awkward, and little more than a list of technical terms. The overall effect of the Dhammapada however is undoubtedly of high moral and spiritual earnestness, and a typically Buddhist gentle persuasiveness. It would be hard to point to a poetic book of a similar length in world religious literature of a correspondingly sustained level. - John Richards (19.Oct.1993)

## The Pairs

Mind precedes its objects. They are mind-governed and mind-made. To speak or act with a defiled mind is to draw pain after oneself, like a wheel behind the feet of the animal drawing it. 1

Mind precedes its objects. They are mind-governed and mind-made. To speak or act with a peaceful mind, is to draw happiness after oneself, like an inseparable shadow. 2

I have been insulted! I have been hurt! I have been beaten! I have been robbed! Anger does not cease in those who harbour this sort of thought. 3

I have been insulted! I have been hurt! I have been beaten! I have been robbed! Anger ceases in those who do not harbour this sort of thought. 4

Occasions of hatred are certainly never settled by hatred. They are settled by freedom from hatred. This is the eternal law. 5

Others may not understand that we must practice self-control, but quarrelling dies away in those who understand this fact. 6

The Tempter masters the lazy and irresolute man who dwells on the attractive side of things, ungoverned in his senses, and unrestrained in his food, like the wind overcomes a rotten tree. 7

But the Tempter cannot master a man who dwells on the distasteful side of things, self-controlled in his senses, moderate in eating, resolute and full of faith, like the wind cannot move a mountain crag. 8

The man who wears the yellow-dyed robe but is not free from stains himself, without self-restraint and integrity, is unworthy of the robe. 9

But the man who has freed himself of stains and has found peace of mind in an upright life, possessing self-restraint and integrity, he is indeed worthy of the dyed robe. 10

To see the essence in the unessential and to see the essence as unessential means one can never get to the essence, wandering as one is in the road of wrong intentions. 11

But to see the essence in the essential and the unessential as the unessential it is means one does get to the essence, being on the road of right intentions. 12

In the same way that rain breaks into a house with a bad roof, desire breaks into the mind that has not been practising meditation. 13

While in the same way that rain cannot break into a well-roofed house, desire cannot break into a mind that has been practising meditation well. 14

Here and beyond he suffers. The wrong-doer suffers both ways. He suffers and is tormented to see his own depraved behaviour. 15

Here and beyond he is glad. The doer of good is glad both ways. He is glad and rejoices to see his own good deeds. 16



Here and beyond he is punished. The wrong-doer is punished both ways. He is punished by the thought, "I have done evil", and is even more punished when he comes to a bad state. 17

Here and beyond he rejoices. The doer of good rejoices both way. He rejoices at the thought, "I have done good", and rejoices even more when he comes to a happy state. 18

Even if he is fond of quoting appropriate texts, the thoughtless man who does not put them into practice himself is like cowherd counting other people's cows, not a partner in the Holy Life. 19

Even if he does not quote appropriate texts much, if he follows the principles of the Teaching by getting rid of greed, hatred and delusion, deep of insight and with a mind free from attachment, not clinging to anything in this world or the next -- that man is a partner in the Holy Life. 20

## 2. Attention

Attention leads to immortality. Carelessness leads to death. Those who pay attention will not die, while the careless are as good as dead already. 21

So having clearly understood the value of attention, wise men take pleasure in it, rejoicing in what the saints have practised. 22

Those who meditate with perseverance, constantly working hard at it, are the wise who experience Nirvana, the ultimate freedom from chains. 23

When a man is resolute and recollected, pure of deed and persevering, when he is attentive and self-controlled and lives according to the Teaching, his reputation is bound to grow. 24

By resolution and attention, by discipline and self-control, a clever man may build himself an island that no flood can overthrow. 25

Foolish, ignorant people indulge in careless lives, whereas a clever man guards his attention as his most precious possession. 26

Don't indulge in careless behaviour. Don't be the friend of sensual pleasures. He who meditates attentively attains abundant joy. 27

When a wise man has carefully rid himself of carelessness and climbed the High Castle of Wisdom, sorrowless he observes sorrowing people, like a clear-sighted man on a mountain top looking down on the people with limited vision on the ground below. 28

Careful amidst the careless, amongst the sleeping wide-awake, the intelligent man leaves them all behind, like a race-horse does a mere hack. 29

It was by attention that Indra attained the highest place among the gods. People approve of attention, while carelessness is always condemned. 30

A bhikkhu taking pleasure in being attentive, and recognising the danger of carelessness, makes progress like a forest fire, consuming all obstacles large or small in his way. 31

A bhikkhu taking pleasure in being attentive, and recognising the danger of carelessness, is incapable of falling away. In fact he is already close to Nirvana. 32

### 3. Thoughts

Elusive and unreliable as it is, the wise man straightens out his restless, agitated mind, like a fletcher crafting an arrow. 33

Trying to break out of the Tempter's control, one's mind writhes to and fro, like a fish pulled from its watery home onto dry ground. 34

It is good to restrain one's mind, uncontrollable, fast moving, and following its own desires as it is. A disciplined mind leads to happiness. 35

A wise man should guard his mind for it is very hard to keep track of, extremely subtle, and follows its own desires. A guarded mind brings happiness. 36

The mind goes wandering off far and wide alone. Incorporeal, it dwells in the cavern of the heart. Those who keep it under control escape from Mara's bonds. 37

If he is unsettled in mind, does not know the true Teaching, and has lost his peace of mind,

a man's wisdom does not come to fulfilment.  
38

With his mind free from the inflow of thoughts and from restlessness, by abandoning both good and evil, an alert man knows no fear. 39

Seeing your body as no better than an earthen pot, make war on Mara with the sword of wisdom, and setting up your mind as a fortress, defend what you have won, remaining free from attachment. 40

Before long this body will be lying on the ground, discarded and unconscious, like a useless bit of wood. 41

One's own misdirected thought can do one more harm than an enemy or an ill-wisher. 42

Even your mother, father or any other relative cannot do you as much good as your own properly directed thought. 43

#### 4. Flowers

Who will master this world and the world of Death with its devas? Who will gather well taught aphorisms (dhammapadas), like an connoisseur picking a flower? 44

A disciple will master this world and the world of Death with its devas. A disciple will gather well taught aphorisms (dhammapadas), like a connoisseur picking a flower. 45

Seeing the foam-like nature of the body, and awakening to its mirage-like quality, one can escape the sight of the King of Death, snapping Mara's flowery bonds. 46

Death carries off a man busy picking flowers with an besotted mind, like a great flood does a sleeping village. 47

Death, the end-maker, will exercise his will on a man busy picking flowers with a besotted mind, before he has even found satisfaction. 48

A holy man should behave in the village like a bee which takes its food from a flower

without hurting its appearance or its scent.

49

It is not the shortcomings of others, nor what others have done or not done that one should think about, but what one has done or not done oneself. 50

Like a fine flower, beautiful to look at but without scent, fine words are fruitless in a man who does not act in accordance with them. 51

Like a fine flower, beautiful to look at and scented too, fine words bear fruit in a man who acts well in accordance with them. 52

Just as one can make a lot of garlands from a heap of flowers, so man, subject to birth and death as he is, should make himself a lot of good karma. 53

The scent of flowers cannot travel against the wind, and nor can that of sandalwood or jasmine, but the fragrance of the good does travel against the wind, and a good man perfumes the four quarters of the earth. 54



Sandalwood, tagara, lotus, jasmine -- the fragrance of virtue is unrivalled by such kinds of perfume. 55

The perfume of tagara and sandalwood is of little enough power, while the supreme fragrance, that of the virtuous, reaches even up to the devas. 56

Perfect of virtue, always acting with recollection, and liberated by final realisation -- Mara does not know the path such people travel. 57

Like a beautiful, fragrant lotus, springing up on a pile of rubbish thrown out on the highway, so a disciple of the Enlightened One stands out among rubbish-like and blinded ordinary people by virtue of his wisdom. 58, 59

## 5. The Fool

Long is the night for the sleepless. Long is the road for the weary. Long is samsara (the cycle of continued rebirth) for the foolish, who have not recognised the true teaching. 60

If on one's way one does not come across one's better or an equal, then one should press on resolutely alone. There is no companionship with a fool. 61

"I've got children", "I've got wealth." This is the way a fool brings suffering on himself. He does not even own himself, so how can he have children or wealth? 62

A fool who recognises his own ignorance is thereby in fact a wise man, but a fool who considers himself wise -- that is what one really calls a fool. 63

Even if a fool lived with a wise man all his life, he would still not recognise the truth, like a wooden spoon cannot recognise the flavour of the soup. 64

Even if a man of intelligence lives with a wise man only for a moment, he will immediately recognise the truth, like one's tongue recognises the flavour of the soup. 65

Stupid fools go through life as their own enemies, doing evil deeds which have bitter consequences. 66

A deed is not well done if one suffers after doing it, if one bears the consequences sobbing and with tears streaming down one's face. 67

But a deed is well done if one does not suffer after doing it, if one experiences the consequences smiling and contented. 68

A fool thinks it like honey so long as the bad deed does not bear fruit, but when it does bear fruit he experiences suffering. 69

Even if a fool were to take his food month after month off the tip of a blade of grass, he would still not be worth a fraction of those who have understood the truth. 70

Like fresh milk a bad deed does not turn at once. It follows a fool scorching him like a smouldering fire. 71

A fool acquires knowledge only to his own disadvantage. It destroys what good he has, and turns his brains. 72

One may desire a spurious respect and precedence among one's fellow monks, and the veneration of outsiders. "Both monks and laity should think it was my doing. They should accept my authority in all matters great or small." This is a fool's way of thinking. His self-seeking and conceit just increase. 73, 74

One way leads to acquisition, the other leads to nirvana. Realising this a monk, as a disciple of the Buddha, should take no pleasure in the respect of others, but should devote himself to solitude. 75

## 6. The Wise Man

Like one pointing out hidden treasure, if one finds a man of intelligence who can recognise one's faults and take one to task for them, one should cultivate the company of such a wise man. He who cultivates a man like that is the better for it, not worse. 76

If a man disciplines, instructs and restrains them from what is not right, he will be dear to the good, and disliked by the bad. 77

Don't cultivate the company of bad companions. Don't cultivate depraved men. Cultivate companions of good character. Cultivate superior men. 78

He who drinks in the Truth will live happily with a peaceful mind. A wise man always delights in the Truth taught by the saints. 79

Navvies channel water, fletchers fashion arrows, and carpenters work on wood, but the wise disciple themselves. 80

Like a solid rock is not shaken by the wind, so the wise are not moved by praise or blame. 81

The wise find peace on hearing the truth, like a deep, clear, undisturbed lake. 82

The good renounce everything. The pure don't babble about sensual desires. Whether touched by pleasure or pain, the wise show no change of temper. 83

If a man does not seek children, wealth or power either for himself or for someone else, if he does not seek his own advantage by unprincipled means, he is a virtuous man, a wise man and a righteous man. 84

Few are those among men who have crossed over to the other shore, while the rest of mankind runs along the bank. However those who follow the principles of the well-taught Truth will cross over to the other shore, out of the dominion of Death, hard though it is to escape. 85, 86

A wise man, abandoning the principle of darkness, should cultivate what is pure. Leaving home for the homeless life, let him seek his joy in the solitude which people find so hard to enjoy, and, abandoning sensual pleasures, let him cleanse himself of inner defilements, looking on nothing as his own.  
87, 88

Those whose minds are thoroughly practices in the factors of enlightenment, who find delight in freedom from attachment in the renunciation of clinging, free from the inflow of thoughts, they are like shining lights, having reached final liberation in the world.  
89

## 7. The Enlightened

Journey over, sorrowless, freed in every way,  
and with all bonds broken -- for such a man  
there is no more distress. 90

The recollected go forth to lives of  
renunciation. They take no pleasure in a fixed  
abode. Like wild swans abandoning a pool,  
they leave one resting place after another. 91

Those for whom there is no more acquisition,  
who are fully aware of the nature of food,  
whose dwelling place is an empty and  
imageless release -- the way of such people is  
hard to follow, like the path of birds through  
the sky. 92

He whose inflowing thoughts are dried up,  
who is unattached to food, whose dwelling  
place is an empty and imageless release --  
the way of such a person is hard to follow,  
like the path of birds through the sky. 93

When a man's senses have come to peace,  
like a horses well broken by the trainer, when  
he is rid of conceit and without inflowing



thoughts -- even devas envy such a well set man. 94

Like the earth he is not disturbed, like a great pillar he is firmly set and reliable, like a lake he is free from defilement. There are no more rebirths for such a well set man. 95

Freed by full realisation and at peace, the mind of such a man is at peace, and his speech and action peaceful. 96

He has no need for faith who knows the uncreated, who has cut off rebirth, who has destroyed any opportunity for good or evil, and cast away all desire. He is indeed the ultimate man. 97

Whether in the village or the forest, whether on high ground or low, wherever the enlightened live, that is a delightful spot. 98

Delightful for them are the forests where men find no delight. The desire-free find delight there, for they seek no sensual joys. 99

## 8. The Thousands

Better than a thousand pointless words is one saying to the point on hearing which one finds peace. 100

Better than a thousand pointless verses is one stanza on hearing which one finds peace. 101

Better than reciting a hundred pointless verses is one verse of the teaching (one dhammapada) on hearing which one finds peace. 102

Though one were to defeat thousands upon thousands of men in battle, if another were to overcome just one -- himself, he is the supreme victor. 103

Victory over oneself is better than that over others. When a man has conquered himself and always acts with self-control, neither devas, spirits, Mara or Brahma can reverse the victory of a man like that. 104, 105

Though one were to perform sacrifices by the thousand month after month for a hundred

years, if another were to pay homage to a single inwardly perfected man for just a moment, that homage is better than the hundred years of sacrifices. 106

Though one were to tend the sacrificial fire for a hundred years in the forest, if another were to pay homage to a single inwardly perfected man for just a moment, that homage is better than the hundred years of sacrifice. 107

All the sacrifices and offerings a man desiring merit could make in a year in the world are not worth a quarter of the better merit of homage to the righteous. 108

Four principal things increase in the man who is respectful and always honours his elders -- length of life, good looks, happiness and health. 109

Though one were to live a hundred years immoral and with a mind unstilled by meditation, the life of a single day is better if one is moral and practises meditation. 110

Though one were to live a hundred years without wisdom and with a mind unstilled by meditation, the life of a single day is better if one is wise and practises meditation. 111

Though one were to live a hundred years without seeing the rise and passing of things, the life of a single day is better if one sees the rise and passing of things. 113

Though one were to live a hundred years without seeing the deathless state, the life of a single day is better if one sees the deathless state. 114

Though one were to live a hundred years without seeing the supreme truth, the life of a single day is better if one sees the supreme truth. 115

## 9. Evil

Be urgent in good; hold your thoughts off evil. When one is slack in doing good the mind delights in evil. 116

If a man has done evil, let him not keep on doing it. Let him not create an inclination to it. The accumulation of evil means suffering. 117

If a man has done good, let him keep on doing it. Let him create an inclination to it. The accumulation of good means happiness. 118

An evil man encounters good so long as his evil behaviour does not bear fruit, but when his evil behaviour bears fruit, then the evil man encounters the evil consequences. 119

An good man encounters evil so long as his good behaviour does not bear fruit, but when his good behaviour bears fruit, then the good man encounters the good consequences. 120

Do not think lightly of evil that not the least consequence will come of it. A whole waterpot

will fill up from dripping drops of water. A fool fills himself with evil, just a little at a time.

121

Do not think lightly of good that not the least consequence will come of it. A whole waterpot will fill up from dripping drops of water. A wise man fills himself with good, just a little at a time. 122

One should avoid evil like a merchant with much goods and only a small escort avoids a dangerous road, and like a man who loves life avoids poison. 123

If there is no wound on one's hand, one can handle poison. Poison has no effect where there is no wound. There is no evil for the non-doer. 124

Whoever does harm to an innocent man, a pure man and a faultless one, the evil comes back on that fool, like fine dust thrown into the wind. 125

Some are reborn in a human womb, evil-doers go to hell, the good go to heaven,

and those without inflowing thoughts achieve  
final liberation. 126

Not in the sky, nor in the depths of the sea,  
nor hiding in the cleft of the rocks, there is no  
place on earth where one can take one's  
stand to escape from an evil deed. 127

Not in the sky, nor in the depths of the sea,  
nor hiding in the cleft of the rocks, there is no  
place on earth where one can take one's  
stand to not be overcome by death. 128

## 10. Violence

All fear violence, all are afraid of death. Seeing the similarity to oneself, one should not use violence or have it used. 129

All fear violence, life is dear to all. Seeing the similarity to oneself, one should not use violence or have it used. 130

He who does violence to creatures seeking happiness like himself does not find happiness after death. 131

He who does no violence to creatures seeking happiness like himself does find happiness after death. 132

Don't speak harshly to anyone. If you do people will speak to you in the same way. Harsh words are painful and their retaliation will hurt you. 133

If you don't disturb yourself, like a broken gong does not vibrate, then you have achieved nirvana. Irritability no longer exists for you. 134



Like a cowherd driving cows off to the fields,  
so old age and death take away the years  
from the living. 135

Even when he is doing evil, the fool does not  
realise it. The idiot is punished by his own  
deeds, like one is scorched by fire. 136

He who does violence to the peaceful and  
harmless soon encounters one of ten things --  
He may experience cruel pain, disaster,  
physical injury, severe illness, or insanity, or  
else trouble with the authorities, grave  
accusation, bereavement, or loss of property,  
or else destruction of his house by fire, and  
on the death of his body the fool goes to hell.  
137, 138, 139, 140

Neither naked asceticism, matted hair, dirt,  
fasting, sleeping on the ground, dust and  
mud, nor prolonged sitting on one's heels can  
purify a man who is not free of doubts. 141

Even if richly dressed, when a man behaves  
even-mindedly and is at peace, restrained  
and established in the right way, chaste and  
renouncing violence to all forms of life, then

he is a brahmin, he is a holy man, he is a bhikkhu (true Buddhist monk). 142

Where is that man in the world who is so restrained by shame that he avoids laziness like a thoroughbred horse avoids the whip? 143

Like a thoroughbred horse touched by the whip, be strenuous and determined. Then you will be able to rid yourself of this great suffering by means of faith, morality, energetic behaviour, stillness of mind and reflection on the teaching, after you have become full of wisdom, good habits and recollection. 144

Navies channel water, fletchers fashion arrows, and carpenters work on wood, but the good disciple themselves. 145

## 11. Old Age

What is this laughter, what is this delight,  
forever burning (with desires) as you are?  
Enveloped in darkness as you are, will you  
not look for a lamp? 146

Look at the decorated puppet, a mass of  
wounds and of composite parts, full of  
disease and always in need of attention. It  
has no enduring stability. 147

This body is worn out with age, a nest of  
diseases and falling apart. The mass of  
corruption disintegrates, and death is the end  
of life. 148

When these grey bones are cast aside like  
gourds in autumn, what pleasure will there be  
in looking at them? 149

It is a city built of bones, and daubed with  
flesh and blood, in which old age and death,  
pride and hypocrisy are the inhabitants. 150

Even kings' splendid carriages wear out, and  
the body is certain bound to grow old, but the  
Truth found by the saints is not subject to

aging. That is what the saints themselves proclaim. 151

An ignorant man ages like an ox. His flesh may increase, but not his understanding. 152

I have passed in ignorance through a cycle of many rebirths, seeking the builder of the house. Continuous rebirth is a painful thing. But now, housebuilder, I have found you out. You will not build me a house again. All your rafters are broken, your ridge-pole shattered. My mind is free from active thought, and has made an end of craving. 153, 154

Those who have not lived the holy life, and have not acquired wealth in their youth, grow old like withered cranes beside a fishless pool. 155

Those who have not lived the holy life, and have not acquired wealth in their youth, lie like spent arrows, grieving for times past. 156

## 12. Self

Knowing that one is dear to oneself, one should guard oneself well. For one out of the three watches of the night a wise man should keep watch. 157

First he should establish himself in what is right. Then if he teaches others, the wise man will not be corrupted. 158

If one would only apply to oneself what one teaches others, when one was well disciplined oneself one could train others. It is oneself who is hard to train. 159

One is one's own guardian. What other guardian could one have? With oneself well disciplined one obtains a rare guardian indeed. 160

The evil he has done himself and which had its origin and being in himself breaks a fool, like a diamond breaks a precious stone. 161

A man of great immorality is like a creeper, suffocating the tree it is on. He does to

himself just what an enemy would wish him.  
162

Things which are wrong and to one's own disadvantage are easily enough done, while what is both good and advantageous is extremely hard to do. 163

The fool, who out of attachment to a wrong view speaks ill of the religion of the enlightened and noble ones who live according to truth, brings forth fruit to his own downfall, like the offspring of the bamboo. 164

By oneself one does evil. By oneself one is defiled. By oneself one abstains from evil. By oneself one is purified. Purity and impurity are personal matters. No one can purify someone else. 165

One should not neglect one's own welfare for that of someone else, however great. When one has understood what one's own welfare really consists of, one should apply oneself to that welfare. 166

### 13. The World

Don't practice an ignoble way of life, don't indulge in a careless attitude. Don't follow a wrong view, and don't be attached to the world. 167

Wake up and don't be careless, but lead a life of well-doing. He who follows righteousness lives happily in this world and the next. 168

Lead a life of righteousness, and not a life of wrong-doing. He who follows righteousness lives happily in this world and the next. 169

Look on the world as a bubble, look on it as a mirage. The King of Death never finds him who views the world like that. 170

Come, look at the world as a gilded royal carriage, in which fools get bogged down, while men of understanding have no attachment to it. 171

Even if previously careless, when a man later stops being careless, he illuminates the world, like the moon breaking away from a cloud. 172

When a man's bad deeds are covered over by good ones, he illuminates the world, like the moon breaking away from a cloud. 173

Blinded indeed is this world. Few are those who see the truth. Like a bird breaking out of the net, few are those who go to heaven. 174

Wild swans take the path of the sun. Men with powers travel through space, but the wise step right out of the world, by conquering Mara and his host. 175

When a man has already violated one rule, when he is a liar and rejects the idea of a future world, there is no evil he is not capable of. 176

Miserly people certainly do not go to heaven. Fools for sure do not praise generosity, but the wise man who takes pleasure in giving is thereby happy hereafter. 177

Better than being sole king of the whole earth, better than going to heaven or



sovereignty over the whole universe is the fruit of becoming a stream-winner. 178

#### 14. The Buddhas

He whose victory is not relost, and whose victory no-one in the world can take away, that Buddha, whose home is in the infinite, pathless as he is, by what path will you lead him? 179

He who has no entrapping, clinging desire to lead him in any direction, that Buddha, whose home is in the infinite, pathless as he is, by what path will you lead him? 180

Those wise men, who are much given to meditation and find pleasure in the peace of a spiritual way of life, even the devas envy them perfect Buddhas and recollected as they are. 181

A human birth is hard to achieve. Difficult is the life of mortals. To hear the true teaching is difficult, and the achievement of Buddhahood is difficult. 182

To abstain from all evil, the practice of good, and the thorough purification of one's mind -- this is the teaching of the Buddhas. 183

Long-suffering patience is the supreme ascetic practice. Nirvana is supreme, say the Buddhas. He is certainly not an ascetic who hurts others, and nor is he a man of religion who causes suffering to others. 184

Not to speak harshly and not to harm others, self restraint in accordance with the rules of the Order, moderation in food, a secluded dwelling, and the cultivation of the higher levels of consciousness -- this is the teaching of the Buddhas. 185

There is no satisfying the senses, not even with a shower of money. "The senses are of slight pleasure and really suffering." When a wise man has realised this, he takes no pleasure, as a disciple of the Buddhas, even in the pleasures of heaven. Instead he takes pleasure in the elimination of craving. 186, 187

Driven by fear, men take to many a refuge, in mountains, forests, parks, sacred groves and shrines, but these are not a secure kind of refuge. By taking to this sort of refuge one is not released from suffering. He who has gone

to Buddha, Dhamma and Sangha for refuge, though, and who with true wisdom understands the Four Noble Truths of Suffering, the Origin of Suffering, the End of Suffering and the Noble Eightfold Path, leading to the Elimination of Suffering, this is a secure refuge, this is the ultimate refuge; by taking to this refuge one is indeed released from all suffering. 188, 189, 190, 191, 192

A truly thoroughbred man (a Buddha) is hard to find. He is not born anywhere, but where that seer is born, the people prosper. 193

Happy is the attainment of Buddhahood, happy the teaching of the true Teaching, happy is the concord of the Sangha, happy the training of those in concord. 194

When a man venerates those worthy of veneration, be they Buddhas or their disciples, who have transcended all obstacles and passed beyond sorrow and tears -- venerating such as these, whose passions are extinguished and for whom there is no further

source for fear, no one can calculate how  
great his merit is. 195, 196

## 15. Happiness

Happy indeed we live who are free from hatred among those who still hate. In the midst of hate-filled men, we live free from hatred. 197

Happy indeed we live who are free from disease among those still diseased. In the midst of diseased men, we live free from disease. 198

Happy indeed we live who are free from worry among those who are still worried. In the midst of worried men, we live free from worry. 199

Happy indeed we live who have nothing of our own. We shall feed on joy, just like the radiant devas. 200

A victor only breeds hatred, while a defeated man lives in misery, but a man at peace within lives happily, abandoning up ideas of victory and defeat. 201

There is no fire like desire. There is no weakness like anger. There is no suffering like

the khandhas. There is no happiness greater than peace. 202

Hunger is the supreme disease. Mental activity is the supreme suffering. When one has grasped this as it really is, nirvana is the supreme happiness. 203

Health is the supreme possession. Contentment is the supreme wealth. A trustworthy friend is the supreme relation. Nirvana is the supreme happiness. 204

After enjoying the taste of solitude and the taste of peace, one is freed from distress and evil, as one enjoys the taste of spiritual joy. 205

It is good to meet with the saints. Living with them is always sweet. By not meeting fools one can be happy all the time. 206

A man who keeps company with a fool, will suffer for it a long time. It is always painful to live with fools, like with an enemy, but a wise man is good to live with, like meeting up with relatives. 207

Therefore, if he is a man of understanding and penetration, learned and habitually moral, devout and noble, one should cultivate the company of that just and wise man, in the same way as the moon keeps to a path among the stars. 208



## 16. Preference

He who applies himself to what is not really an appropriate subject for application, and fails to apply himself to what is, missing the real purpose to grasp after what appeals to him, may well envy the man who does apply himself. 209

Never have anything to do with likes and dislikes. The absence of what one likes is painful, as is the presence of what one dislikes. 210

Therefore don't take a liking to anything. To lose what one likes is hard, but there are no bonds for those who have no likes and dislikes. 211

From preference arises sorrow, from preference arises fear, but he who is freed from preference has no sorrow and certainly no fear. 212

From affection arises sorrow, from affection arises fear, but he who is freed from affection has no sorrow and certainly no fear. 213

From pleasure arises sorrow, from pleasure arises fear, but he who is freed from pleasure has no sorrow and certainly no fear. 214

From sensuality arises sorrow, from sensuality arises fear, but he who is freed from sensuality has no sorrow and certainly no fear. 215

From craving arises sorrow, from craving arises fear, but he who is freed from craving has no sorrow and certainly no fear. 216

Well may people hold dear the man who is endowed with morality and insight, who is well established in righteousness, a seer of the truth, and applying himself to his own business. 217

He whose longing has been aroused for the indescribable, whose mind has been quickened by it, and whose thought is not attached to sensuality is truly called one who is bound upstream. 218

When a man who has been away a long time at last comes home safely from far away, his

family, friends and acquaintances rejoice to see him back. In the same way, when a man who has done good goes from this world to the next, his good deeds receive him like relations welcoming a loved one back again.  
219, 220

## 17. Anger

Abandon anger, give up pride, and overcome all fetters. Suffering does not befall him who is without attachment to names and forms, and possesses nothing of his own. 221

When a man governs his rising anger like a chariot going out of control, that is what I call a charioteer. The rest are just holding the reins. 222

Overcome anger with freedom from anger. Overcome evil with good. Overcome meanness with generosity, and overcome a liar with truthfulness. 223

Speak the truth, don't get angry, and always give, even if only a little, when you are asked. By these three principles you can come into the company of the devas. 224

Those sages who do harm to no-one, and who are always physically restrained, go to the everlasting abode, reaching which they will face no more suffering. 225

Inflowing thoughts come to an end in those who are ever alert of mind, training themselves night and day, and ever intent on nirvana. 226

It was so of old, Atula. It is not just so today. They criticise him who sits in silence, they criticise him who talks a lot. They even criticise him who speaks in moderation. There is not a man in the world who is not criticised. 227

There never has been, there never will be, and there is not now any man exclusively criticised or exclusively praised. 228

If a wise man of unblemished behaviour and endowed with wisdom, morality and stillness of mind, is praised by the discriminating after day in day out acquaintance with him, like a pure gold coin, then who is fit to find fault with him? Even the King of the devas praises him. 229, 230

Guard against physical unruliness. Be restrained in body. Abandoning physical

wrong doing, lead a life of physical well doing.  
231

Guard against mental unruliness. Be restrained in mind. Abandoning mental wrong doing, lead a life of mental well doing. 232

Guard against verbal unruliness. Be restrained in speech. Abandoning verbal wrong doing, lead a life of verbal well doing.  
233

The wise who are restrained in body, speech and mind -- such are the well and truly restrained. 234

## 18. Faults

You are now like a withered leaf. Death's messengers themselves are in your presence. You are standing in the jaws of your departure, and provisions for the road you have none. 235

In such a case, build yourself an island. Make the effort quickly and become a wise man. Cleansed of your faults and now without blemish, you will go to the heavenly land of the saints. 236

You are now at your life's conclusion. You are in the presence of the King of Death. There is no stopping off place on the way, and provisions for the road you have none. 237

In such a case, build yourself an island. Make the effort quickly and become a wise man. Cleansed of your faults and now without blemish, you will come no more to birth and aging. 238

Little by little, moment by moment, a wise man should cleanse himself of blemishes, like a smith purifying silver. 239

Just as the rust which develops on iron, derives from it but then proceeds to eat it away, so a person of unrestrained behaviour is drawn to hell by his own actions. 240

Lack of repetition is the blight of scriptures. Lack of repairs is the blight of buildings. The blight of beauty is laziness, and carelessness is the blight of a guard. 241

The blight of a woman is misconduct. The blight of a giver is meanness. Bad mental states are indeed blights in this world and the next. 242

But the supreme blight, ignorance, is the blight of blights. Destroying this blight, be free of blights, bhikkhus. 243

Life is easy enough for the shameless, the crow-hero type of man, offensive, swaggering, impudent and depraved. But it is hard for the man of conscience, always striving after purity, alert, reserved, pure of behaviour and discerning. 244, 245



When a man takes life, tells lies, takes what he is not entitled to in the world, resorts to other men's wives and indulges in drinking wine and spirits -- such a man is digging up his own roots here and now in this world.  
246, 247

So understand this, my man -- Unrestrained men are evil. Don't let greed and wrong doing subject you to lasting suffering. 248

People give according to their faith, or as they feel well disposed. If one is put out for that reason with other people's food and drink, then one will not achieve stillness of mind in meditation, day or night. But he who has destroyed that sort of reaction, has rooted it out and done away with it -- he will achieve stillness of mind in meditation, day and night.  
249, 250

There is no fire like desire. There is no hold like anger. There is no net like ignorance. There is no river like craving. 251

Other people's faults are easily seen. One can winnow out other people's faults like chaff.

One hides one's own faults though, like a dishonest gambler hides an unlucky throw.  
252

When one notices the mistakes of others and is always finding fault with them, the inflow of one's thoughts just increases and one is a long way from the cessation of this influx.  
253

Just as there is no path in the sky, there is no man of religion outside. Other people take pleasure in multiplicity, but the Buddhas are free from it. 254

Just as there is no path in the sky, there is no man of religion outside. There are no lasting functions of the mind, but there is no oscillation of mind for the Buddhas. 255

## 19. The Righteous

One is not righteous if one decides a case without due consideration, but the wise man who takes into account both for and against, and comes to his decision about others with due consideration -- such a man of discrimination who keeps to the truth, he is to be called righteous. 256, 257

One is not a learned man by virtue of much speaking. He who is patient, without anger and fearless, he is to be called learned. 258

One is not a bearer of the teaching by virtue of much speaking, but he who, even if he has only studied a little, has experienced the truth in person, he is indeed a bearer of the teaching, who has not forgotten the teaching. 259

One is not an elder by virtue of having white hair. One is just advanced in years, and called "grown old in vain". He in whom there is truthfulness, non violence, restraint and self control, however -- that wise and faultless sage is to be called an elder. 260, 261

It is not just by fine speech or by flower-like beauty that one is admirable, if one is envious, mean and deceitful, but when that sort of behaviour has been eliminated, rooted out and destroyed, that faultless sage is said to be admirable. 262, 263

A shaven head does not make one a man of religion, if one is irreligious and untruthful. How could a man full of desires and greed be a man of religion? But when a man has put aside all evil deeds, both great and small, by that putting away of evil deeds he is indeed called a man of religion. 264, 265

One is not a bhikkhu by virtue of taking alms from others. By taking up any old teaching, one is not a bhikkhu on that account. But he who has here and now ejected both good and evil, and in leading the holy life lives in accordance with reason -- he is indeed called a bhikkhu. 266, 267

Silence does not make a sage if he is stupid and ignorant, but when a man avoids evil as if he were choosing something of value on the scales -- he is a sage. That indeed makes him

a sage. He who discriminates in both worlds is for that reason called a sage. 268, 269

One is not noble if one harms other living creatures. It is by non violence to all forms of life that one is called noble. 270

It is not just by means of morality and religious observances, not by great learning nor by attainments in meditation, nor by living alone, nor by thinking, "I am enjoying a spiritual happiness which ordinary people do not know" that a bhikkhu achieves peace if he has not achieved the elimination of inflowing thoughts. 271, 272

## 20. The Way

Of paths the Eightfold one is best, and of truths the Fourfold. Dispassion is the best of mental states, and of human beings the best is the seer. 273

This indeed is the Way -- there is no other -- for the purification of one's vision. Follow this way. It leads to Mara's confusion. 274

Following this Path you will put an end to suffering. I have taught you the Way after realising the removal of the arrow myself. 275

Making the effort is your affair. The Buddhas have pointed out the Way. Those who are on the way and practising meditation will be freed from Mara's bonds. 276

All processes are impermanent. When one sees this with understanding, then one is disillusioned with the things of suffering. This is the Path of Purification. 277

All processes are painful. When one sees this with understanding, then one is disillusioned

with the things of suffering. This is the Path of Purification. 278

All processes are out of my control. When one sees this with understanding, then one is disillusioned with the things of suffering. This is the Path of Purification. 279

Since he will not exert himself at the time for exertion, and although young and strong is full of indolence and irresolution and idleness, the lazy man is incapable of recognising the way of wisdom. 280

Be guarded in speech, restrained of mind and not doing anything wrong physically. Perfect these three forms of action, and fulfil the way taught by the sages. 281

From meditation springs wisdom. From lack of meditation, loss of wisdom. Recognising these alternative roads of progress and decline, one should so direct oneself so that one's wisdom will increase. 282

Cut down the forest, not just a tree. Out of the forest of desire springs danger. By cutting

down both the forest of desire and the brushwood of longing, be rid of the forest (pun on the word "nirvana"), bhikkhus. 283

So long as the least desire of a man for women has not been eradicated, he is fettered in mind, like a sucking calf to its mother. 284

Pluck out your desire, like one does an autumn lotus with one's hand. Devote yourself to the path of peace, the nirvana proclaimed by the Blessed One. 285

"Here I will spend the rainy season, and here the hot season." This is the way a fool thinks. It does not occur to him what may happen in between. 286

Death comes and snatches away the man infatuated with children and livestock, while his mind is still full of desire, like a great flood sweeping away a sleeping village. 287

There are no children to take refuge in then, no father or any other relative. When a man



is seized by that terminator, Death, there is no taking refuge in family. 288

When he has seen the implications of this, a wise man, restrained by morality, should quickly develop the path leading to nirvana. 289

## 21. Miscellaneous

If he sees that by sacrificing a slight happiness he can obtain a greater happiness, then a wise man should sacrifice the lesser happiness with a view to the greater happiness. 290

He who seeks his own happiness by inflicting suffering on others, does not reach freedom from hatred, caught as he is in the toils of hatred. 291

What IS their affair is put aside. What is NOT their affair gets done. The inflow of thoughts in such brazen and careless people just goes on increasing. They whose recollection of the body is always well established, however, have nothing to do with what is not their affair, always persevering in what IS their affair. The inflow of thoughts in such recollected and aware people simply dies away. 292, 293

After killing mother (desire), father ("I am" conceit) and two warrior kings, and destroying the kingdom along with its

subjects, the brahmin goes on his way unperturbed. 294

After killing mother, father and two priestly kings, and killed a tiger as his fifth victim, the brahmin goes on his way unperturbed. 295

A good awakening have ever Gotama's disciples, whose recollection is always established, day and night on the Buddha. 296

A good awakening have ever Gotama's disciples, whose recollection is always established, day and night on the Teaching. 297

A good awakening have ever Gotama's disciples, whose recollection is always established, day and night on the Order. 298

A good awakening have ever Gotama's disciples, whose recollection is always established, day and night on the body. 299

A good awakening have ever Gotama's disciples, whose minds are always rejoicing in non violence. 300

A good awakening have ever Gotama's disciples, whose minds are always rejoicing in the practice of meditation. 301

It is hard to take up a life of renunciation, and difficult to find satisfaction in it, but it is also difficult to live in bad households, and painful to live with people unlike oneself, when one is forever tangled in suffering and restless. Therefore don't always be restless, and don't let yourself be tangled in suffering. 302

When a man has faith, is endowed with virtue, and possessed of fame and wealth, wherever he lives he will be honoured. 303

The good are conspicuous a long way off, like a Himalayan peak, while the bad are just not noticed, like arrows shot into the dark. 304

Living alone, sleeping alone, travelling alone, and resolute, alone and self disciplined,

should take pleasure in living in the forest.

305

## 22. Hell

He who speaks untruth goes to hell, as does he who, having done something, says, "I didn't do it." Men of ignoble behaviour, they both end up the same in the next world. 306

Many of those dressed in the yellow robe are evil and unrestrained, and the evil end up in hell because of their evil deeds. 307

It is better to swallow a red-hot, flaming iron ball than for an unrestrained and immoral person to eat the alms food of the land. 308

The thoughtless man who consorts with another man's wife encounters four things -- accumulation of demerit, disturbed sleep, thirdly disgrace, and hell fourth. 309

Accumulation of demerit, a bad rebirth and the slight pleasure of a frightened man and a frightened woman -- while the authorities impose a severe penalty too. Therefore a man should not consort with another man's wife. 310

In the same way that a wrongly handled blade of grass will cut one's hand, so a badly fulfilled life in religion will drag one down to hell. 311

Lax behaviour, broken observances and dubious chastity -- these are on no great benefit. 312

If it ought to be done, then do it; apply yourself to it strenuously. A lax man of religion just spreads even more dust. 313

A bad action is best left undone. One is punished later for a bad action. But a good deed is best done, for which one will not be punished for doing it. 314

Guard yourself like a frontier town, guarded inside and out. Don't let a moment slip you by. Those who have missed their opportunity grieve for it when they end up in hell. 315

Ashamed of what is not a matter for shame, and not ashamed of what is, by holding to wrong views people go to a bad rebirth. 316

Seeing danger where there is no danger, and not seeing danger where there is, by holding to wrong views people go to a bad rebirth. 317

Seeing a fault in what is not a fault, and not seeing a fault in what is, by holding to wrong views people go to a bad rebirth. 318

Recognising a fault as a fault, and what is not a fault as not one, by holding to right views people go to a good rebirth. 319



### 23. The Elephant

I will bear criticism like an elephant in battle bears an arrow from a bow. Most people are bad behaviour. 320

One can take a trained elephant even into a crowd. The king himself will ride a trained elephant. He who is disciplined is the best of men, since he can bear criticism. 321

Trained mules are excellent, and so are thoroughbred horses from the Sindh, and so are great battle elephants, but more excellent than them all is a disciplined man. 322

There is no reaching the unattainable with mounts like these, but with himself well under control a disciplined man can get there. 323

Dhammapalo, the elephant, is hard to control in rut. Even when tied up, he refuses his food. The great tusker is thinking of the elephant forest. 324

When a man is a lie-abed and over-eats, a lazy person who wallows in sleep like a great

over-fed hog, a fool like that will be reborn  
time after time. 325

My mind used formerly to go off wandering  
wherever it felt like, following its own  
inclination, but today I shall control it  
carefully, like a mahout does a rutting  
elephant. 326

Take pleasure in being careful. Guard your  
mind well. Extricate yourself from the mire,  
like a great tusker sunk in the mud. 327

If you find an intelligent companion, a wise  
and well-behaved person going the same way  
as yourself, then go along with him,  
overcoming all dangers, pleased at heart and  
mindful. 328

But if you do not find an intelligent  
companion, a wise and well-behaved person  
going the same way as yourself, then go on  
your way alone, like a king abandoning a  
conquered kingdom, or like a great elephant  
in the deep forest. 329

It is better to travel alone. There is no companionship with a fool. Go on your way alone and commit no evil, without cares like a great elephant in the deep forest. 330

It is good to have companions when occasion arises, and it is good to be contented with whatever comes. Merit is good at the close of life, and the elimination of all suffering is good. 331

Good is filial devotion to one's mother in the world, and devotion to one's father is good. It is good to be a sanyasi in the world and to be a brahmin too. 332

Good is good behaviour up to old age, good is firmly established faith, good is the acquisition of understanding, and abstention from evil is good. 333

## 24. Craving

The desire of a thoughtlessly living man grows like a creeper. He drifts from one life to another like a monkey looking for fruit in the forest. 334

When one is overcome by this wretched, clinging desire in the world, one's sorrows increase like grass growing up after a lot of rain. 335

But when one masters this wretched desire, which is so hard to overcome, then one's sorrows just drop off, like a drop of water off a lotus. 336

This is what I say to you -- Good luck be with you, gathered here. Dig up the root of craving, as one does a weed for its fragrant root. Don't let Mara destroy you again and again, like a stream does its reeds. 337

In the same way that even a felled tree will grow again if its root is strong and undamaged, so if latent desire has not been rooted out, then suffering shoots up again and again. 338

When the thirty six pleasure-bound streams of craving are strong in a man, then numerous desire-based thoughts pull the deluded man along. 339

The streams (of craving) flow everywhere, and the creeper hoots up and establishes itself, so when you see the creeper shooting up, cut away its root with your understanding. 340

The recollection and attraction of pleasures occur to a man, and those who are attached to the agreeable and seeking enjoyment, they are the people subject to birth and aging. 341

People beset by desire run here and there, like a snared rabbit, and those trapped in the bonds of attachments keep returning for a long time to suffering. 342

People beset by desire run here and there, like a snared rabbit, so one should get rid of one's craving if it is freedom from desire that one wants. 343

When a man out of the forest of desire is drawn back into the forest, then free from the forest as he is, he runs back into it. Look at him -- free, he is running back to chains. 344

The wise say that it is not an iron, wooden or fibre fetter which is a strong one, but the besotted hankering after trinkets, children and wives, that, say the wise, is the strong fetter. It drags one down, and loose as it feels, it is hard to break. Breaking this fetter, people renounce the world, free from longing and abandoning sensuality. 345, 346

Those on fire with desire follow the stream of their desires, like a spider follows the strands of its self-made web. Breaking the bond, the wise walk on free from longing, and leaving all suffering behind. 347

Let go the past, let go the future, and let go what is in between, transcending the things of time. With your mind free in every direction, you will not return to birth and aging. 348

When a man is stimulated by his own thoughts, full of desire and dwelling on what

is attractive, his craving increases even more. He is making the fetter even stronger. But he who takes pleasure in stilling his thoughts, practising the contemplation of what is repulsive, and remaining recollected, now he will make an end of craving, he will snap the bonds of Mara. His aim is accomplished, he is without fear, rid of craving and without stain. He has removed the arrows of changing existence. This is his last body. 349, 350, 351

Rid of craving and without clinging, an expert in the study of texts, and understanding the right sequence of the words, he may indeed be called "In his last body", "Great in wisdom" and a "Great man". 352

All-conquering and all-knowing am I. Amidst all states of mind, unaffected am I. By abandoning everything, I am liberated by the cessation of desire. Having achieved Realisation by myself, who should I point to as my teacher? 353

The gift of the Truth beats all other gifts. The flavour of the Truth beats all other tastes. The joy of the Truth beats all other joys, and the

cessation of desire conquers all suffering. 354

Riches destroy a fool, but not those who are seeking the other shore. The fool destroys himself by his craving for riches, as he destroys others too. 355

Weeds are the blight of fields. Desire is the blight of mankind. Consequently offerings to those free from desire are of great fruit. 356

Weeds are the blight of fields. Anger is the blight of mankind. Consequently offerings to those free from anger are of great fruit. 357

Weeds are the blight of fields. Delusion is the blight of mankind. Consequently offerings to those free from delusion are of great fruit. 358

Weeds are the blight of fields. Self-seeking is the blight of mankind. Consequently offerings to those free from self-seeking are of great fruit. 359



## 25. The Bhikkhu

Restraint of the eyes is good. So is restraint of the ears. Restraint of the nose is good, and so is restraint of the palate. 360

Restraint of the body is good. So is restraint of speech. Restraint of mind is good, and so is restraint in everything. The bhikkhu who is restrained in everything, is freed from all suffering. 361

Restrained of hand, restrained of foot, restrained of speech and restrained in his highest faculty, with his joy turned inwards, his mind still, alone and contented -- that is what they call a bhikkhu. 362

When a bhikkhu is restrained of tongue, quotes wise sayings, and is peaceful, expounding both letter and spirit -- his speech is good to hear. 363

With joy in the Teaching, delighting in the Teaching, and pondering over the Teaching, the bhikkhu who remembers the Teaching does not fall away from the Teaching. 364

One should not underestimate what one has got, and one should not live envying others. A bhikkhu who envies others does not achieve stillness of mind in meditation. 365

Even if he has only received a little, if a bhikkhu does not look down on what he has received, even the devas praise him, pure of life and determined as he is. 366

When a man is without self-identification with any object or idea, and does not grieve for what does not exist -- that is what is called a bhikkhu. 367

The bhikkhu who lives full of goodwill, with faith in the religion of the Buddha -- he will reach the place of peace, the satisfaction of stilling the functions of the mind. 368

Empty the boat, bhikkhu. Empty it will sail lightly for you. When you have cut away desire and aversion, you will come to nirvana as a result. 369

Cut away the five (lower fetters), abandon the five (remaining fetters), and then develop

the five (faculties). The bhikkhu who has transcended the five fetters is said to be "crossed over the flood". 370

Meditate, bhikkhu, don't be careless, don't let your mind take pleasure in the senses. Don't have to swallow the iron ball for being careless. Don't have to cry out, "This is terrible" as you burn. 371

There is no meditation without wisdom, and there is no wisdom without meditation. When a man has both meditation and wisdom, he is indeed close to nirvana. 372

When he has gone off to a lonely building, the bhikkhu whose mind is at peace experiences a more than human joy, when he recognises the supreme Truth. 373

Whenever he meditates on the rise and fall of the constituent elements of existence, he experiences joy and rapture. It is immortality for men of discrimination. 374

Therefore in this religion, this is what comes first for a wise bhikkhu -- guarding of the

senses, contentment, and discipline in accordance with the rules of the Order. He should cultivate friends of good character, of pure behaviour and resolute. He should be friendly in his manner, and well-behaved. As a result he will experience great joy, and put an end to suffering. 375, 376

In the same way that the jasmine drops its withered flowers, you too should discard desire and aversion, bhikkhus. 377

Peaceful of body, peaceful of speech and with his mind thoroughly stilled, the bhikkhu who has rid himself of attachment to the world -- is called "at peace". 378

You should encourage yourself, yourself. You should restrain yourself, yourself. When you are self-protected like that, you will live happily as a bhikkhu. 379

One is one's own guard. What other guard could one have? One is one's own destiny. Therefore one should train oneself, like a merchant does a thoroughbred horse. 380

The bhikkhu who experiences great joy, and has faith in the religion of the Buddha, will attain the place of peace, the satisfaction of stilling the functions of the mind. 381

When a bhikkhu applies himself when still young to the religion of the Buddha, he illuminates the world, like the moon breaking breaking away from a cloud. 382

## 26. The Brahmin

Cut the stream and go across, abandon sensuality, brahmin. When you have achieved the stilling of the activities of the mind, you will know the unconditioned, brahmin. 383

When a brahmin has crossed beyond duality, then all the fetters of such a seer come to an end. 384

When a man knows no this shore, other shore, or both -- such a one, free from anxiety, liberated, that is what I call a brahmin. 385

Meditating, free from stain, settled in mind, with job accomplished, without inflowing thoughts, and having achieved the supreme purpose -- that is what I call a brahmin. 386

By day it is the sun which shines, at night the moon shines forth. A warrior shines in his armour, and a brahmin shines in meditation. But at all times, by day and by night, the Buddha shines in his glory. 387

A brahmin is called so by breaking with evil deeds. It is by pious behaviour that a man is called a man of religion, and by casting out blemishes one is called one gone forth. 388

One should not strike a brahmin, and nor should a brahmin lose his temper. Shame on him who strikes a brahmin, and shame on him who loses his temper because of it. 389

Nothing is better in a brahmin than this -- that he restrains his mind from pleasurable things. Suffering disappears for him to the same extent that he gets rid of thoughts of harming anyone. 390

He who does no wrong with body, speech or mind, but is restrained in all three spheres -- that is what I call a brahmin. 391

One should reverently pay homage to the man from whom one has learned the Truth, taught by the True Buddha, like a brahmin does to the sacrificial fire. 392

One is not a brahmin by virtue of matted hair, lineage or caste. When a man possesses both

Truth and truthfulness, then he is pure, then he is a brahmin. 393

What use is your matted hair, you fool? What use is your antelope skin? You are tangled inside, and you are just making the outside pretty. 394

The man who wears robes made from rags off the dust heap, who is gaunt, with his sinews standing out all over his body, alone meditating in the forest -- that is what I call a brahmin. 395

I do not call him a brahmin who is so by natural birth from his mother. He is just a supercilious person if he still has possessions of his own. He who owns nothing of his own, and is without attachment -- that is what I call a brahmin. 396

He who, having cut off all fetters, does not get himself upset, but is beyond bonds -- that liberated man is what I call a brahmin. 397

He who has cut off both bond and strap, halter as well as bridle, who has removed the



barrier, himself a Buddha -- that is what I call a brahmin. 398

He who endures undisturbed criticism, ill-treatment and bonds, strong in patience, and that strength his power -- that is what I call a brahmin. 399

Without anger, devout, upright, free from craving, disciplined and in his last body -- that is what I call a brahmin. 400

Like water on a lotus leaf, like a mustard seed on the point of a pin, he who is not stuck to the senses -- that is what I call a brahmin. 401

He who has experienced the end of his suffering here in this life, who has set down the burden, freed! -- that is what I call a brahmin. 402

The sage of profound wisdom, the expert in the right and wrong road, he who has achieved the supreme purpose -- that is what I call a brahmin. 403

Not intimate with laity or monks, wandering about with no abode, and few needs -- that is what I call a brahmin. 404

Abandoning violence to all living creatures moving or still, he who neither kills or causes killing -- that is what I call a brahmin. 405

Unagitated amongst the agitated, at peace among the violent, without clinging among those who cling -- that is what I call a brahmin. 406

He from whom desire and aversion, conceit and hypocrisy have fallen away, like a mustard seed on the point of a pin -- that is what I call a brahmin. 407

He who utters only gentle, instructive and truthful speech, criticising no-one -- that is what I call a brahmin. 408

He who takes nothing in the world that has not been given him, long or short, big or small, attractive or that is what I call a brahmin. 409

He who has no desires in this world or the next, without longings, freed! -- that is what I call a brahmin. 410

He who has no attachments and has been freed from uncertainty by realisation, who has plunged into the deathless -- that is what I call a brahmin. 411

He who has even here and now transcended the fetter of both good and evil, who is sorrowless, faultless and pure -- that is what I call a brahmin. 412

The man who is stainless, pure, clear and free from impurities like the moon, the search for pleasure extinguished -- that is what I call a brahmin. 413

He who has transcended the treacherous mire of samsara and ignorance, who has crossed over, reached the other shore, meditating, motionless of mind, free from uncertainty, and who is at peace by not clinging to anything -- that is what I call a brahmin. 414

He who by here and now abandoning  
sensuality, has gone forth a homeless  
wanderer, the search for pleasure  
extinguished -- that is what I call a brahmin.  
415

He who by here and now abandoning craving,  
has gone forth a homeless wanderer, the  
search for pleasure extinguished -- that is  
what I call a brahmin. 416

He who has abandoned human bonds, and  
transcended those of heaven, liberated from  
all bonds -- that is what I call a brahmin. 417

He who has abandoned pleasure and  
displeasure, is cooled off and without further  
fuel, the hero who has conquered all worlds --  
that is what I call a brahmin. 418

He who has seen the passing away and  
rebirth of all beings, free of clinging, blessed,  
awakened -- that is what I call a brahmin.  
419

He whose path devas, spirits and men cannot know, whose inflowing thoughts are ended, a saint -- that is what I call a brahmin. 420

He who has nothing of his own, before, after or in between, possessionless and without attachment -- that is what I call a brahmin. 421

Bull-like, noble, a hero, a great sage, and a conqueror, he who is motionless of mind, washed clean and awakened -- that is what I call a brahmin. 422

He who has known his former lives and can see heaven and hell themselves, while he has attained the extinction of rebirth, a seer, master of transcendent knowledge, and master of all masteries -- that is what I call a brahmin. 423